



**Epiphany of Our Lord Ukrainian Catholic Church**  
**Українська Католицька Церква Богоявлення Господнього**  
**434 90th Avenue North St. Petersburg, FL 33702**

<http://www.epiphanyukrch.com>    <https://www.facebook.com/Epiphanystpete/>

July 7, 2024

**Seventh Sunday after Pentecost**

Tone 6 ISSUE 232

**DIRECTORY:**

**Parish Office:**  
727-576-1001

**Fr. Barytsky's Cell**  
**Phone:**  
216-269-6829

**Parish Office e-mail:**  
bbarytsky@gmail.com

**Parish Office Hours:**  
*Monday through Friday*  
10:00 AM - 2:00 PM

**Parish Hall Rental:**  
(727) 576-1001

**Confessions:**

Confession - 15 minutes  
before the Liturgy or by  
request



**Baptisms:**

Arrangements must be made by parents through the Rectory Office to schedule baptisms and arrange for Pre-Baptism classes. All parents expecting to baptize their first child are to attend Pre-Baptism classes.

**Weddings:**

Arrangements should be made with a priest through the Rectory Office at least six months prior to the desired date. All couples must attend Pre-Cana classes which are normally scheduled in March.

**Funerals:**

Arrangements are made with the Rectory Office through the funeral director before publication in the newspapers.

*Most Rev. Bohdan J. Danylo, Bishop of St. Josaphat Eparchy in Parma*

**Rev. Bohdan Barytsky, Pastor**  
*e-mail: bbarytsky@gmail.com*

**Weekdays: Ukr. - Eng. Cantor: Irene Popovich**

**DIVINE LITURGY SCHEDULE:**

**Sunday: 8:30 AM in English • 10:00 AM in Ukrainian with Choir**

**Weekdays: 8:30 AM - Holy Days: 9:00 AM & 7:00 PM**

*Please check weekly bulletin*

**DIVINE SERVICES FOR THE WEEK**

**SUNDAY, July 7 *Seventh Sunday after Pentecost***

*Our Venerable Father Thomas of Maleum; and Acacius mentioned in the Ladder of Divine Ascent.*

**8:30AM Health and Blessing for Parishioners by Fr. Bohdan (Eng.)**

**10:00 AM Health and Birthday Blessing for Maria Brown by Daria Markiw (Ukr.)**

**MONDAY, July 8**

**8:30 PM Health and Blessing for Vasyl, Daria, Volodymyr, Viktoria, Anzelina, Sofia & Nastya by Daria Korba**

**TUESDAY, July 9**

**8:30 AM † Renata Olearchuk by Telepko Family**

**WEDNESDAY, July 10** *Our Venerable Father Anthony of the Monastery of the Caves in Kyiv (1073)*

**No Service**

**THURSDAY, July 11** *Repose of Blessed Olga (Olha), Princess of Kyiv, named Helen in Holy Baptism (c. 970).*

**8:30 AM † Jaroslava Kopystanska - 40th Day by Roshetsky Family**

**FRIDAY, July 12**

**No Service**

**SATURDAY, July 13**

**8:30 AM † Jaroslaw and Ivanka Shevchuk by Walter & Stefania Roshetsky**

**SUNDAY, July 14 *Eight Sunday after Pentecost***

*Commemoration of the First Six Ecumenical Councils.*

**8:30AM Health and Blessing for Parishioners by Fr. Bohdan (Eng.)**

**10:00 AM † Mary Wasylyna by Slywka Family (Ukr.)**

**This Week's Readings**

**Epistle:** Romans 15:1-7

**Gospel:** Matthew 9:27-35

**Next Week's Readings:**

**Epistle:** 1 Corinth.1:10-18

**Gospel:** Matthew 14:14-22

*We welcome all visitors and parishioners to our Parish! Вітаємо парафіян та гостей храму Богоявлення!  
May our Lord continue Bless you for your kind generosity to our parish. Our Lord will reward you immensely.*

### ДЯКУЄМО!



Сердечно дякуємо Галині Боднар, Олі Мікулі з донькою та їмості Іванні Барицькій за приготування смачного обіду, зеленого борщу з пампушками та випікання печива минулої суботи та всім нашим паням, які так гарно допомогали в парафіяльній кухні в неділю. *Нехай Бог благословить Вас та пам'ятаю про кожного в молитві!*

### THANK YOU!

Catherine Gzhanovsky and Melinda Nene for their work in the weekly cleaning of our church. "Sanctify those who love the beauty of your house". May the Lord generously bless you! May God bless you!

Дякуємо Катерині Гжановській, Мелінде Нене за їхню працю в щотижневому прибиранні нашого храму. *Нехай Бог благословить Вас!*

**РЕЄСТАЦІЯ НОВИХ ПАРАФІЯН:** Якщо ви бажаєте зареєструватись в парафії, будь ласка заповніть форму, що знаходиться в вестибюлі храму та вкиньте в збірковий кошик або передайте священику.

**REGISTRATION OF NEW PARISHES:** If you wish to register in the parish, please fill out the form in the church lobby and drop it in the collection basket or give it to the priest.

### КАТЕХИЗАЦІЯ ДО ПЕРШОЇ СПОВІДІ

В нашій парафії у вересні розпочнеться катехизація. Просимо батьків реєструвати своїх дітей. Вік дітей – вісім років (2 клас у школі) і старші, які ще не були у сповіді. Просимо звертатися до священика або надсилати Ваші інформації на парафіяльну електронну пошту. Уроки будуть проводитись по неділях після другої літургії.

### САМОТНІ ПАРАФІЯНИ

Якщо ви знаєте про наших самотніх парафіян, які з різних причин (вік чи хвороба і т. д.) є вдома чи в сестринських будинках і їх не відвідує наш парафіяльний священик, дайте будь ласка знати, щоб ми могли поставити їхні імена на листу для відвідування.

### HOMEBOUND PARISHIONERS

If you have a relative or know of any parishioner who is homebound and cannot come to church, please let us know so that priest can visit them with the sacraments and provide them with spiritual care.

### ОНОВЛЕННЯ СПИСКУ ПАРАФІЯН

Якщо ви за останній рік змінили свою адресу проживання, будь ласка, дайте знати священику, щоб він міг оновити список адресів парафіян.

**ПАРАФІЯЛЬНИЙ ВІСНИК:** Якщо ви бажаєте отримати парафіяльний вісник що тижня через е-пошту, зверніться до священика або вишліть вашу е-адресу на адресу: [bbarytsky@gmail.com](mailto:bbarytsky@gmail.com).

#### Collections: June 30, 2024

1st - Liturgy - \$325.00 2nd - Liturgy - \$712.00

Candles - \$59.00 Building - \$5.00

Coffee Social - \$324.00 Peters Pence - \$177.00

Total - \$1,602.00

May God bless and reward your generosity you show to Him and this Parish! Нехай Господь благословить Вас

за щедрість до Вашої парафії!

REMEMBER YOUR PARISH IN YOUR LAST WILL AND TESTAMENT!

ПАМ'ЯТАЙТЕ ПРО СВОЮ ПАРАФІЮ В СВОЇХ ЗАПОВІТАХ!

44TH ANNUAL UKRAINIAN AUTUMN FESTIVAL

EPIPHANY UKRAINIAN CATHOLIC CHURCH

**OUTSIDE VENDORS WANTED**

NOVEMBER 9th 2024

NOVEMBER 10th 2024

Vendor Table Prices:  
Parishioners - \$75/day  
Non-parishioners - \$100/day

To book or to get more info contact  
Lena Slywka: 813-731-3462

## ПАРАФІЯЛЬНІ ЗБОРИ ТА ВИБОРИ ДОРАДЧОГО КОМІТЕТУ ПАРАФІЇ.

### **В цьому бюлетені прикріплений статут Пастирської Парафіяльної Ради.**

Згідно статуту УГКЦ парафіяльна рада обирається на термін 3 роки.

Ми проведемо парафіяльні збори на яких буде обрано новий склад парафіяльної ради.

**Якщо серед наших парафіян є бажаючі стати членами ради і послужити для добра громади, будь ласка надсилайте свої резюме до священника, до неділі 21 липня включно. Резюме кожного кандидата буде публічно обговорюватись на парафіяльних зборах.**

Дві третини членів пастирської ради обирають самі парафіяни шляхом голосування, а решту призначає парох. Кандидатів для обрання рекомендує парох.

Нові вибори можуть відбутися за три тижні в залежності від того, скільки ми отримаємо заявок кандидатів на ці посади.

**Витяг зі статуту ради:** *“До пастирської ради обираються лише повнолітні особи, які є вірними УГКЦ, відзначаються доброю вірою, провадять моральний спосіб життя, беруть активну участь у житті своєї парафії, вирізняються дарами мудрості, розважливості, умінням спілкуватися та працювати з іншими людьми, а також є фахівцями в певній ділянці, корисній для служіння, та виявляють готовність присвятити свій час і вміння для добра парафіяльної спільноти.”*

Нагадую, що парафіяльна рада є дорадчим органом. Основним і первинним завданням пастирської ради є підтримувати пароха порадою та допомогою в його апостольській і соціально-харитативній діяльності в парафії. При цьому пастирська рада має право пропонувати власні ініціативи, особливо в ділянці катехизування і виховання вірних будь-якого віку й стану та в ділянці харитативного служіння, і дієво підтримувати пароха в їхній реалізації, докладати необхідних зусиль для розвитку різних мирянських ініціатив, рухів і спільнот і так далі.

---

## PARISH MEETINGS AND PARISH ADVISORY COMMITTEE ELECTIONS.

### **Regulations and rules of the Pastoral Advisory Council is attached to this bulletin.**

According to the statute of the UGCC, the parish council is elected for a term of 3 years.

We will hold a parish meeting at which the new parish council will be elected.

**If among our parishioners there are those who wish to become members of the council and serve for the good of the community, please send your resumes to the priest. Deadline: Sunday, July 21.**

**Each candidate's resume will be publicly discussed at parish meetings.**

Two-thirds of the members of the pastoral council are elected by the parishioners themselves by voting, and the rest are appointed by the parish priest. Candidates for election are recommended by the parish priest.

New elections may take place in three weeks, depending on how many applications we receive for these positions.

"Only adults who are faithful to the UGCC, are distinguished by good faith, lead a moral lifestyle, take an active part in the life of their parish, are distinguished by the gifts of wisdom, prudence, the ability to communicate and work with other people, are elected to the pastoral council and are also specialists in a certain area for service, and show a willingness to devote their time and skills for the good of the parish community."

I remind you that the parish council is an advisory council. The main and primary task of the pastoral council is to support the parish priest with advice and help in his apostolic and social-charitable activities in the parish. At the same time, the pastoral council has the right to propose its own initiatives, especially in the area of catechism and educating the faithful of any age and condition and in the area of charitable service, and effectively support the pastor in their implementation, make the necessary efforts for the development of various lay initiatives, movements and communities and so on.

## Дорогі парафіяни!

Ми раді повідомити, що за підтримки Epiphany of Our Lord Ukrainian Catholic Church відкрито групи для занять з бальних танців для дітей та дорослих.

Запрошуємо всіх бажаючих долучатися.

Всі заняття буде проводить досвідчений хореограф, який знайде підхід до кожного не залежно від віку і допоможе вам і вашим діткам розкрити свої таланти.

Коли: Щонеділі після святої літургії

група для дітей: 11:30

група для дорослих: 12:30

Тривалість заняття : 45 хвилин

Де: Epiphany of Our Lord Ukrainian Catholic Church Особливості занять:

- Професійний підхід до навчання бальних танців
- - Дружня атмосфера та підтримка з боку інструктора Підсумковий виступ дітей: У вересні відбудеться незабутній підсумковий виступ, де ваші діти продемонструють отримані навички за 2 місяці, за бажанням дорослі також.
- Використайте цю унікальну можливість! Давайте разом створимо незабутні спогади про літо собі і нашим дітям.



The graphic features a central illustration of a man and a woman in formal ballroom attire dancing. The man is wearing a white shirt, a dark vest, and a top hat, while the woman is in a black dress with a long, flowing skirt. They are framed by a decorative black border with ornate scrollwork in the corners. The background is a solid light blue color.

**KIDS**  
**SUNDAYS**  
**11:30AM**

**ADULTS**  
**SUNDAYS**  
**12:30AM**

**BALLROOM DANCING**

You can still join!

Supported by Epiphany of Our  
Lord Ukrainian Catholic  
Church

## SEVENTH SUNDAY AFTER PENTECOST

**Troparion (6):** Angelic powers were upon Your tomb and the guards became like dead men; Mary stood before Your tomb seeking Your most pure body. You captured Hades without being overcome by it. You met the Virgin and granted life. O Lord risen from the dead, glory be to You!

Glory be to the Father, and to the Son, and to the Holy Spirit.

**Kontakion (6):** With His life-giving hand, Christ our God, the Giver of life, raised all the dead from the murky abyss and bestowed resurrection upon humanity. He is for all, the Savior, the Resurrection and the Life, and the God of all.

Now and for ever and ever: Amen.

**Theotokion (6):** Undaunted patroness of Christians! O steadfast intermediary with the Creator, turn not away from the suppliant voices of sinners, but in your kindness come to help us who cry out to you in faith. Be quick to intercede, make haste to plead, for you are ever the patroness of those who honor you, O Mother of God.

**Prokimenon (6):** Save, Your people, O Lord, and bless Your inheritance.

**Verse:** Unto You I will cry, O Lord, my God, lest You turn from me in silence.

**Prokimenon (6):** Save, Your people, O Lord, and bless Your inheritance.

### **Epistle:** Reading of the Epistle of St. Paul to the Romans (**Rom 15,1-7**)

Brethren: We who are strong ought to put up with the failings of the weak and not to please ourselves; let each of us please our neighbor for the good, for building up. For Christ did not please himself; but, as it is written, "The insults of those who insult you fall upon me." For whatever was written previously was written for our instruction, that by endurance and by the encouragement of the scriptures we might have hope. May the God of endurance and encouragement grant you to think in harmony with one another, in keeping with Christ Jesus, that with one accord you may with one voice glorify the God and Father of our Lord Jesus Christ. Welcome one another, then, as Christ welcomed you, for the glory of God.

### **Alleluia Verses:**

**Verse (6):** He who lives in the aid of the Most High, shall dwell under the protection of the God of heaven.

Alleluia, Alleluia, Alleluia.

**Verse (6):** He says to the Lord: You are my protector and my refuge, my God; in Whom I hope.

Alleluia, Alleluia, Alleluia.

### **Gospel: (Mt 9,27-35)**

At that time, as Jesus was passing by, two blind men followed Jesus, crying out, "Son of David, have pity on us!" When he entered the house, the blind men approached him and Jesus said to them, "Do you believe that I can do this?" "Yes, Lord," they said to him. Then he touched their eyes and said, "Let it be done for you according to your faith." And their eyes were opened. Jesus warned them sternly, "See that no one knows about this." But they went out and spread word of him through all that land. As they were going out, a demoniac who could not speak was brought to him, and when the demon was driven out the mute person spoke. The crowds were amazed and said, "Nothing like this has even been seen in Israel." But the Pharisees said, "He drives out demons by the prince of demons." Jesus went around to all the towns and villages, teaching in their synagogues, proclaiming the gospel of the kingdom, and curing every disease and illness.

### **Communion Verse:**

Praise the Lord from the heavens; praise Him in the highest.

Alleluia, Alleluia, Alleluia.

## 7-а НЕДІЛЯ ПО ЗІСЛАННІ СВ. ДУХА

**Тропар (6):** Ангельські сили на гробі Твоїм, і сторожі омертвіли; Марія ж стояла при гробі, шукаючи пречистого тіла Твого. Полонив Ти ад і непереможений від нього, зустрів Ти Діву, даруючи життя.

Воскреслий з мертвих, Господи, слава Тобі!

Слава Отцю, і Сину, і Святому Духові.

**Кондак (6):** Животворною рукою Життедавець, Христос Бог, воскресив з темних безодень всіх померлих і подав воскресіння людському роду: Він бо всіх Спаситель, воскресіння, життя і Бог усіх.

І нині, і повсякчас, і на віки вічні. Амінь.

**Богородичний (6):** Заступнице християн бездоганна, Посереднице до Творця незамінна, не погорди молінням грішних, але випередь, як Блага, з поміччю нам, що вірно Тобі співаємо. Поспіши на молитву і скоро прийди на моління, заступаючи повсякчас, Богородице, тих, що Тебе почитають.

**Прокімен (6):** Спаси, Господи, людей Твоїх і благослови спадкоємство Твоє.

**Стих:** До Тебе, Господи, взиватиму; Боже мій, не відвертайся мовчки від мене.

**Прокімен (6):** Спаси, Господи, людей Твоїх і благослови спадкоємство Твоє.

**Апостол:** До Римлян послання св. апостола Павла читання. (Рим 15,1-7)

Браття, ми сильні, мусимо нести немочі безсильних, а не собі догоджати. Кожний із нас нехай намагається догодити ближньому; на добро, для збудування. Бо й Христос не собі догоджав, а як написано: “Зневаги тих, що тебе зневажають, упали на мене.” Все бо, що було написано давніше, написано нам на науку, щоб ми мали надію через терпеливість й утіху, про які нас Письмо навчає. Бог же терпеливості й утіхи, за прикладом Христа Ісуса, нехай дасть вам, щоб ви між собою однаково думали за Христом Ісусом; щоб ви однодушно, одними устами славили Бога й Отця Господа нашого Ісуса Христа.

Тому приймайте один одного, як і Христос приймав вас у Божу славу.

**Апостольські Стих (Алилуя):**

**Стих (6):** Хто живе під охороною Всевишнього, під покровом Бога небесного оселиться.

Алилуя, алилуя, алилуя.

**Стих (6):** Скажи до Господа: Ти заступник мій і пристановище моє, Бог мій, на котрого я надіюся.

Алилуя, алилуя, алилуя.

**Євангелія: (Мт 9,27-35)**

Того часу, Ісус відходив звідти, слідом за ним пустилися два сліпці й кричали: “Помилуй нас, сину Давидів.” І коли він увійшов до хати, сліпці приступили до нього, а він спитав їх: “Чи віруєте, що я можу це зробити?” - “Так, Господи,” - кажуть йому ті. Тоді він доторкнувся до їхніх очей, мовивши: “Нехай вам станеться за вашою вірою.” І відкрились їхні очі. Ісус же суворо наказав їм: “Глядіть, щоб ніхто не знав про це.” Та ті, вийшовши, розголосили про нього чутку по всій країні.

А як вони виходили, приведено до нього німого, що був біснуватий. Коли ж він вигнав біса, німий почав говорити, і люди здивувалися, кажучи: “Ніколи щось таке не об’являлося в Ізраїлі!” Фарисеї ж говорили: “Він виганяє бісів князем бісівським!”

Ісус обходив усі міста і села, навчаючи в їхніх синагогах, проповідуючи Євангелію царства та вигоюючи всяку хворобу і недугу.

**Причасний Стих:**

Хваліте Господа з небес, хваліте Його на висотах.

Алилуя, алилуя, алилуя.

# СТАТУТ ПАРАФІЯЛЬНОЇ ПАСТИРСЬКОЇ РАДИ УКРАЇНСЬКОЇ ГРЕКО-КАТОЛИЦЬКОЇ ЦЕРКВИ

## ВСТУП

Церква Христова є спільнотою осіб, які через таїнство Хрещення звільнені від гріха, відроджені до нового життя і стали її повноцінними членами. Саме через згадане таїнство Хрещення вірні творять Божий народ і покликані здійснювати місію, яку Господь доручає і довіряє Церкві виконувати у світі.

Будучи її членами, вірні покликані дбати про добро всього організму, яким є Церква — таїнственне Тіло Христа. Ця свідомість співвідповідальності за добро святої матері Церкви закладається в серце людини змалечку, щоби, зростаючи, кожна особа почувалася членом Церкви не лише через формальну приналежність, а й через живу участь у житті певної парафіяльної спільноти. Підростаючи, кожна молода людина, попри загальні духовні цінності, має формувати в собі відчуття співвідповідальності та переживання за добро спільноти, до якої належить.

Оскільки Церква Христова є тим «ковчегом», в якому люди покликані знаходити спасіння, усі вірні повинні вболівати за спасіння всіх її членів, ініціативних і менш активних. Церква через ієрархічну владу покликана проповідувати спасіння й звіщати, що Царство Боже близько, а тому всі її члени на чолі з пастирем і духовним отцем повинні тільки під його керівництвом організовувати різноманітні пасторальні заходи, які б допомагали навертати людей до життя святими таїнствами в Церкві Христовій, заснованій на Петрі (пор. Мт. 16, 18).

Ієрархічна структура Церкви Христової має також основну мету — звіщати Царство Боже й дбати, щоб це «звіщання» не залишило нікого поза увагою. Здійснює Церква це пастирське служіння на місцях (парафіях) із допомогою парафіяльних священнослужителів, котрі можуть користати з підтримки пастирської ради, члени якої, обрані згідно із статутом, будуть дієвими помічниками для пароха в усіх парафіяльних пастирсько-євангелізаційних ініціативах.

Свята матір Церква, дбаючи про спасіння душ, закликає духовенство й вірних почуватися співвідповідальними за церковну спільноту, беручи на себе обов'язки сприяти її розвитку й діяльності. І якщо парох, який очолює пастирську раду, дає якесь доручення, парафіяни повинні мати добру волю і братися за його виконання.

## ВСТУПНІ ПОЛОЖЕННЯ

**Арт. 1.** Відповідно до приписів канону 295 Кодексу канонів Східних Церков (ККСЦ), що каже: «У парафії повинні бути, згідно з приписами партикулярного права власної Церкви свого права, відповідні ради, які займалися б пастирськими й економічними справами», та канону 41 Канонів партикулярного права Української Греко-Католицької Церкви (УГКЦ, у Парафії «\_\_\_\_\_» створено парафіяльну пастирську раду (далі — пастирська рада), що служить парафіяльній спільноті для зростання всієї Церкви та виконання її місії у світі.

**Арт. 2.** Пастирська рада є дорадчим органом при парафії і не є юридичною особою в Церкві. Вона створена, щоб разом із парохом систематично обговорювати пасторальну ситуацію в парафії, наголошуючи на посланництві парафіяльної спільноти, яка є місцем проповідування Божого Слова, освячення Божого люду, духовного зростання та служіння ближньому.

**Арт. 3.** Вирішення питань, які стосуються душпастирського уряду, належить лише до компетенції пароха, котрий несе відповідальність за парафію перед єпархіальним єпископом. Парох повинен із готовністю вислуховувати поради пастирської ради й розважливо брати до уваги її пропозиції під час прийняття рішень.

**Арт. 4.** У разі виникнення систематичних і суттєвих розбіжностей у рішеннях пароха та порадах пастирської ради справу може бути передано на розгляд місцевого ієрарха.

**Арт. 5.** У своїй діяльності пастирська рада керується Кодексом канонів Східних Церков, Канонами партикулярного права УГКЦ, Парафіяльним правильником УГКЦ, декретами й вказівками єпархіального єпископа та цим Статутом.

## СТРУКТУРА ТА СКЛАД РАДИ

**Арт. 6.** До пастирської ради обираються лише повнолітні особи, які є вірними УГКЦ, відзначаються доброю вірою, провадять моральний спосіб життя, беруть активну участь у житті своєї парафії, вирізняються дарами мудрості, розважливості, умінням спілкуватися та працювати з іншими людьми, а також є фахівцями в певній ділянці, корисній для служіння, та виявляють готовність присвятити свій час і вміння для добра парафіяльної спільноти. Такі особи повинні мати тимчасове або постійне місце проживання на території парафії, відповідно до приписів канону 912 ККСЦ.

**Арт. 7.** До пастирської ради входять:

1. члени силою права та уряду: парох, сотрудники, диякони (якщо вони є); інші душпастирі непарафіяльних храмів, що є на території парафії; представники від кожного з інститутів богосвяченого життя, що діють на території парафії;
2. члени, вибрані парафіяльною спільнотою: чоловіки й жінки, що є вірними цієї парафії та відповідають вимогам, передбаченими арт. 6 цього Статуту;
3. члени, призначені парохом, зважаючи на їх спеціальну компетентність.

**Арт. 8.** Головою пастирської ради є парох.

**Арт. 9.** Кількість членів пастирської ради має пропорційно відповідати кількості членів парафії. Однак вона не повинна налічувати менше ніж 5 та не перевищувати 20 членів, проте їх кількість може змінюватися залежно від величини парафії та її активності.

**Арт. 10.** Члени пастирської ради обираються на загальних зборах парафіян. Про скликання загальних зборів парафіян парох зобов'язаний повідомити всіх парафіян принаймні за три тижні.

**Арт. 11.** На вибори парох повинен запросити протопресвітера як представника єпархіального єпископа певного округу.

**Арт. 12.** Вибори відбуваються відповідно до приписів канонів 947–960 ККСЦ.

**Арт. 13.** Дві третини членів пастирської ради обирають самі парафіяни шляхом голосування відповідно до п. 2, арт. 7, а решту призначає парох, ураховуючи тих, про яких мова в п. 3, арт. 7 цього Статуту. Кандидатів для обрання рекомендує парох.

**Арт. 14.** З-поміж членів ради слід обрати секретаря, обов'язком якого є вести протокол засідань пастирської ради.

**Арт. 15.** Протягом 15 днів від обрання пастирської ради парох повинен звернутися до місцевого ієрарха з проханням затвердити склад ради. Пастирська рада законно починає свою діяльність тільки після її затвердження місцевим ієрархом.

**Арт. 16.** Члени пастирської ради повинні скласти обіцянку сумлінно виконувати свої обов'язки (текст обіцянки наприкінці цього Статуту).

**Арт. 17.** Служіння пастирської ради має суспільний характер, а тому ніхто не може вимагати винагороди за нього.

**Арт. 18.** Повноваження пастирської ради тривають 3 роки.



## КОМПЕТЕНЦІЯ

**Арт. 19.** Основним і первинним завданням пастирської ради є підтримувати пароха порадою та допомогою в його апостольській і соціально-харитативній діяльності в парафії. При цьому пастирська рада має право пропонувати власні ініціативи, особливо в ділянці катехизування і виховання вірних будь-якого віку й стану [2] та в ділянці харитативного служіння [3], і дієво підтримувати пароха в їхній реалізації, докладати необхідних зусиль для розвитку різних мирянських ініціатив, рухів і спільнот [4].

**Арт. 20.** Інші завдання пастирської ради:

1. започатковувати й розвивати апостольську ініціативу серед парафіян;
2. координувати різні релігійні заходи;
3. допомагати парафіяльним священнослужителям і катехитам у душпастирській праці;
4. опікуватися хворими та старшими членами парафії, зокрема тими, які потребують допомоги;
5. сприяти розвиткові та поглибленню молитовного й релігійного життя в парафії;
6. старатися про формування доброї суспільної думки про Церкву, саму парафію та духовенство;
7. сприяти збереженню і розвитку серед членів парафіяльної спільноти церковної та громадської свідомості, основаної на християнських принципах;
8. співпрацювати з усіма спільнотами, що діють при парафії;
9. дбати у співпраці з парафіяльною економічною радою про гідне фінансове забезпечення та збереження матеріального майна парафії;
10. підтримувати та координувати пасторальну діяльність парафії відповідно до декретів і вказівок єпархіального єпископа;
11. допомагати парохам в здійсненні пасторального планування в парафії, відповідно до «Посібника з пасторального планування»;
12. скеровувати до парафіяльної економічної ради пасторальні потреби, які мають матеріальний та економічний характер;
13. допомагати священнослужителям парафії дбати про красу, охайність парафіяльного храму, інших церковних споруд, парафіяльних будинків і прилеглої до них території;
14. аналізувати дійсний стан парафіяльного життя та пропонувати дії щодо його покращення й вдосконалення, виправлення можливих хиб, недоліків;
15. за дорученням пароха виконувати інші завдання та служіння.

## ДІЯЛЬНІСТЬ

**Арт. 21.** Засідання пастирської ради повинні відбуватися:

1. принаймні три рази на рік;
2. коли парох буде вважати це за необхідне;
3. під час візитації парафії чи за іншої потреби, за особливим рішенням місцевого ієрарха.

**Арт. 22.** Скликання засідання пастирської ради, визначення порядку денного та головування на засіданнях належить до компетенції пароха.

**Арт. 23.** Члени пастирської ради мають право кожного разу вносити свої пропозиції до порядку денного, оголошуючи їх парохіві заздалегідь.

**Арт. 24.** У разі законної відсутності пароха головує на засіданнях парафіяльної ради той, хто його тимчасово заступає.

**Арт. 25. § 1.** Усі голосування, що відбуваються під час засідань, слугують волевиявленням пастирської ради. Рішення вважається прийнятим, коли воно ухвалене абсолютною більшістю присутніх. Якщо ж кількість голосів була рівна, тоді голова своїм голосом повинен переважити.

**§ 2.** Рішення, прийняте більшістю, хоч зазвичай є пасторально необхідним, усе ж має дорадчий характер. Остаточне рішення про його впровадження належить пароху та компетентній церковній владі загалом.

**Арт. 26.** Рішення пастирської ради оформляється в протоколі, який підписує голова, секретар та всі присутні на засіданні члени.

**Арт. 27.** Усі протоколи засідань пастирської ради повинні зберігатися в архіві парафії.

**Арт. 28.** На засідання пастирської ради для допомоги у вирішенні певних питань парох може запросити компетентних осіб.

**Арт. 29.** Розгляд фінансових і майнових справ парафії є компетенцією парафіяльної економічної ради, завдання якої окреслені окремим Статутом. У разі необхідності пастирська рада своїми порадами повинна допомагати парафіяльній економічній раді у виконанні її завдань.

**Арт. 30.** Важливіші рішення пастирської ради потрібно довести до відома всіх парафіян шляхом усного оголошення, або опублікування в «Парафіяльному віснику», якщо такий є, або розміщення тексту на парафіяльній дошці оголошень.

**Арт. 31.** Усі члени парафії мають право цікавитися діяльністю пастирської ради та висловлювати свої пропозиції чи зауваження стосовно її діяльності або рішень.

## ВТРАТА ЧЛЕНСТВА ТА ПРИПИНЕННЯ ДІЯЛЬНОСТІ

**Арт. 32.** Втрата статусу члена пастирської ради настає в разі смерті, зречення, закінчення терміну обрання або переїзду члена ради на постійне місце проживання поза канонічну територію парафії.

**Арт. 33. § 1.** Підстави для позбавлення членства в пастирській раді:

1. неоправдана відсутність на зібраннях пастирської ради два рази підряд;
2. поведінка, яка завдає великої шкоди парафії та добру Церкви, неморальна поведінка, відступництво від віри або єдності з Католицькою Церквою, сіяння бунту, непослуху церковній владі.

**§ 2.** Про виключення вирішують усі члени пастирської ради таємним голосуванням. Щоб виключення було правосильне, вимагається абсолютна більшість голосів.

**Арт. 34.** За порадою пароха місцевий ієрарх може розпустити пастирську раду, якщо вона не виконує своїх завдань, перевищує свої повноваження або її діяльність заподіює шкоду парафіяльній спільноті.

## ПРИКІНЦЕВІ ПОЛОЖЕННЯ

**Арт. 35** Єпархіальний єпископ має право вносити зміни та доповнення до цього Статуту.

**Арт. 36** Цей Статут, затверджений компетентною церковною владою, набирає чинності з моменту його проголошення, відповідно до норм права.

## ОБІЦЯНКА

Я, (ім'я та прізвище особи), приймаючи обов'язки члена парафіяльної пастирської ради, в ім'я Пресвятої Трійці обіцяю сумлінно виконувати покладені на мене обов'язки у межах та відповідно до способу, визначеного Кодексом канонів Східних Церков, Канонами партикулярного права Української Греко-Католицької Церкви та відповідними Статутами.

Тож допоможи мені, Боже, у Тройці Святій єдиний, молитвами Пресвятої Богородиці і всіх святих та це Святе Євангеліє!

1. Місце складання обіцянки (місцевість, храм/парафія), День святого, Дата
2. Підпис особи, що склала обіцянку, Ім'я та прізвище
3. Підпис пароха, Ім'я та прізвище

Підпис одного з членів парафіяльної Пастирської ради, Ім'я та прізвище